

Distr.  
GENERAL  
  
A/48/727  
15 December 1993  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

Сорок восьмая сессия  
Пункт 101 повестки дня

## МЕЖДУНАРОДНАЯ ПОМОЩЬ В ЦЕЛЯХ ВОССТАНОВЛЕНИЯ ЭКОНОМИКИ АНГОЛЫ

### Доклад Второго комитета

Докладчик: г-жа Ирене ФРОЙДЕНШУС-РАЙХЛЬ (Австрия)

#### г. ВВЕДЕНИЕ

1. На своем 3-м пленарном заседании 24 сентября 1993 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Генерального комитета постановила включить в свою повестку дня пункт, озаглавленный "Международная помощь в целях восстановления экономики Анголы", и передать его для рассмотрения Второму комитету.

2. Второй комитет рассмотрел этот пункт на своих 33-35, 41 и 45-м заседаниях 16-18 и 26 ноября и 6 декабря. Отчет об обсуждениях в Комитете данного пункта содержится в соответствующих кратких отчетах (А/С.2/48/SR.33-35, 41 и 45). Внимание также обращается на общие прения, проведенные Комитетом на его 3-8-м заседаниях 8 и 11-13 октября (см. А/С.2/48/SR.3-8).

3. Для рассмотрения данного пункта Комитету были представлены следующие документы:

а) доклад Генерального секретаря о международной помощи в целях восстановления экономики Анголы (А/48/473);

б) письмо Постоянного представителя Кипра при Организации Объединенных Наций от 28 октября 1993 года на имя Генерального секретаря, препровождающее коммюнике, принятое на встрече глав правительств стран Содружества Наций, проходившей в Лимасоле, Кипр, 21-25 октября 1993 года (А/48/564).

4. На 33-м заседании 16 ноября заместитель Генерального секретаря по гуманитарным вопросам сделал вступительное заявление (см. А/С.2/48/SR.33).

## II. РАССМОТРЕНИЕ ПРОЕКТА РЕЗОЛЮЦИИ A/C.2/48/L.36

5. На 41-м заседании 26 ноября представитель Бразилии внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный "Международная помощь в целях восстановления экономики Анголы" (A/C.2/48/L.36), от имени Алжира (от имени африканских государств), Антигуа и Барбуды, Боснии и Герцеговины, Бразилии, Гватемалы, Гондураса, Испании, Камбоджи, Китая, Колумбии, Кубы, Португалии и Сальвадора, к которым впоследствии присоединились бывшая югославская Республика Македония, Гайана, Италия и Суринам.

6. На 45-м заседании 6 декабря заместитель Председателя Комитета г-н Ришард Рысиньский (Польша) сообщил Комитету о результатах неофициальных консультаций, проведенных по проекту резолюции, и устно внес поправку в пункт 3 постановляющей части, заменив слова "государствам-членам" словами "всем государствам".

7. На том же заседании Комитет принял проект резолюции A/C.2/48/L.36 с внесенными в него устными изменениями без голосования (см. пункт 9).

8. После принятия проекта резолюции с заявлениями выступили представители Греции и бывшей югославской Республики Македонии (см. A/C.2/47/SR.45).

## III. РЕКОМЕНДАЦИЯ ВТОРОГО КОМИТЕТА

9. Второй комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующий проект резолюции:

### Международная помощь в целях восстановления экономики Анголы

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 47/164 от 18 декабря 1992 года, 46/142 от 17 декабря 1991 года, 45/233 от 21 декабря 1990 года и 44/168 от 15 декабря 1989 года о международной помощи в целях восстановления экономики Анголы,

напоминая также о том, что в резолюциях 347 (1976) от 31 марта 1976 года, 475 (1980) от 27 июня 1980 года, 628 (1989) от 16 января 1989 года и в других своих резолюциях о международной помощи в целях восстановления экономики Анголы Совет Безопасности, в частности, особо просил международное сообщество оказывать помощь Анголе,

будучи глубоко обеспокоена критическим экономическим и политическим положением в Анголе, усугубившимся в результате возобновления в октябре 1992 года боевых действий, которые по-прежнему ведут к уничтожению экономической и социальной инфраструктуры,

будучи обеспокоена серьезным ухудшением положения в гуманитарной области, в результате чего, согласно оценкам, 3 млн. человек нуждаются в чрезвычайной помощи,

будучи серьезно обеспокоена продолжающейся засухой, которая опустошает центральную и южную части страны, вызывая страдания миллионов людей,

принимая во внимание тот факт, что выполнение Соглашений об установлении мира в Анголе 1/ создало бы благоприятные условия для экономического и социального восстановления страны,

сознавая необходимость активизации усилий и участия международного сообщества в деле оказания Анголе помощи в восстановлении ее экономики,

учитывая тот факт, что в 1993 году существующая в стране обстановка не позволила правительству Анголы организовать запланированное совещание доноров "за круглым столом",

1. принимает к сведению доклад Генерального секретаря 2/;

2. призывает все стороны приложить все усилия для полного и действенного осуществления Соглашений об установлении мира в Анголе 1/ для обеспечения мира и стабильности в Анголе и создания тем самым условий, благоприятных для восстановления ее экономики;

3. выражает свою признательность всем государствам, организациям системы Организации Объединенных Наций и другим донорам за чрезвычайную гуманитарную помощь, оказанную Анголе в рамках Специальной программы помощи для Анголы, и призывает продолжать вносить щедрые взносы на цели оказания чрезвычайной гуманитарной помощи;

4. вновь призывает международное сообщество продолжать оказание материальной, технической и финансовой помощи, необходимой для восстановления экономики Анголы;

5. просит Генерального секретаря в сотрудничестве с международным сообществом продолжать мобилизацию усилий организаций и органов системы Организации Объединенных Наций с целью обеспечить экономическую помощь Анголе в надлежащем объеме;

6. приветствует решение правительства Анголы организовать в 1994 году совещания доноров "за круглым столом" по вопросу о восстановлении и реконструкции Анголы в сотрудничестве с Программой развития Организации Объединенных Наций, Африканским банком развития, правительством Португалии и другими заинтересованными странами;

---

1/ См. S/22609, приложение; см. Официальные отчеты Совета Безопасности, сорок шестой год, Дополнение за апрель, май и июнь 1991 года, документ S/22609.

2/ A/48/473.

7. просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее пятидесятой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции;

8. постановляет включить в предварительную повестку дня своей пятидесятой сессии пункт, озаглавленный "Международная помощь в целях восстановления экономики Анголы".

-----